

Germany-Hadamar: Landscaping work

OJ S 150/2013 03/08/2013

Contract notice

Works

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Vitos Hadamar gemeinnützige GmbH

Postal address: Mönchberg 8

Town: Hadamar

Postal code: 65589

Country: Germany

Telephone: +49 64339170

Fax: +49 6433917372

**Internet address(es):**

General address of the contracting authority: <http://www.vitos-hadamar.de>

**Additional information can be obtained from:**

Official name: Vitos Hadamar gemeinnützige GmbH

Postal address: Mönchberg 8

Town: Hadamar

Postal code: 65589

Country: Germany

Contact person: Bauabteilung

For the attention of: Herrn Jung

E-mail: [edgar.jung@vitos-hadamar.de](mailto:edgar.jung@vitos-hadamar.de)

Telephone: +49 6433917215

Internet address: <http://www.vitos-hadamar.de>

**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

Official name: Vitos Hadamar gemeinnützige GmbH

Postal address: Mönchberg 8

Town: Hadamar

Postal code: 65589

Country: Germany

For the attention of: Kostenfreier Download der Unterlagen auf : <http://www.had.de/langfassung> (mit Angabe der HAD-Referenz-Nr. und Vergabe-Nr./Aktenzeichen)

Telephone: +49 6433917-215

**Tenders or requests to participate must be submitted:** the abovementioned address

**I.2. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.3. Main activity**

Health

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

## Section II: Object of the contract

---

### II.1. Description

#### II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

08.003-03#04 Sportflächen.

#### II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Execution

Main site or place of performance: Mönchberg 8, 65589 Hadamar.

NUTS code DE723 Limburg-Weilburg

#### II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

#### II.1.4. Information about framework agreement

#### II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Um- und Neubau der Vitos Klinik für forensische Psychiatrie Hadamar in der Vitos Hadamar gemeinnützige GmbH. Baubeschreibung zu LV 08.003-03#04, Herstellung Sportflächen zu Neubau Gebäude Vitos Hadamar. Im Bereich Neubau Gebäude sollen auch Sportflächen mit EPDM –Belag gem. DIN 18035-4 erstellt werden. Eine Spielfeldmarkierung wird auf die Sportplatzfläche aufgetragen.

#### II.1.6. CPV code(s)

45112700 Landscaping work, 45112720 Landscaping work for sports grounds and recreational areas, 45212213 Sport markings works, 45212221 Construction work in connection with structures for sports ground, 45236110 Flatwork for sports fields

#### II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

#### II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

#### II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

### II.2. Scope of the procurement

#### II.2.1. Total quantity or scope

Sportfläche 625 m².

#### II.2.2. Information about options

Options: no

#### II.2.3. Information about renewals

### II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Start 1.10.2014. Completion 6.11.2014

## Section III: Legal, economic, financial and technical information

---

### III.1. Conditions related to the contract

### **III.1.1. Deposits and guarantees required**

Vertragserfüllungsbürgschaft in Höhe von 5 % der Auftragssumme (brutto) - sofern die Auftragssumme mindestens 250 000,00 EUR (netto) beträgt. Mängelansprüchebürgschaft in Höhe von 3 % der Abrechnungssumme einschl. Nachträge (brutto).

### **III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

Zahlungen nach § 16 VOB/B.

### **III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

Gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter.

### **III.1.4. Contract performance conditions**

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

## **III.2. Conditions for participation**

### **III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions: Gem. VOB/A § 6 und § 6a - ansonsten siehe Angebotsunterlagen Geforderte Eignungsnachweise (gem. § 6 Abs. 3 VOB/A), die in Form anerkannter Präqualifikationsnachweise (u. a. HPQR) vorliegen, sind im Rahmen ihres Erklärungsumfangs zulässig.

### **III.2.2. Economic and financial ability**

List and brief description of conditions: Siehe III.2.1 | Geforderte Eignungsnachweise (gem. § 6 Abs. 3 VOB/A), die in Form anerkannter Präqualifikationsnachweise (u. a. HPQR) vorliegen, sind im Rahmen ihres Erklärungsumfangs zulässig.

### **III.2.3. Technical and professional ability**

List and brief description of conditions:

Siehe III.2.1 | Geforderte Eignungsnachweise (gem. § 6 Abs. 3 VOB/A), die in Form anerkannter Präqualifikationsnachweise (u. a. HPQR) vorliegen, sind im Rahmen ihres Erklärungsumfangs zulässig.

### **III.2.4. Information about reserved contracts**

## **III.3. Conditions specific to services contracts**

### **III.3.1. Information about a particular profession**

### **III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Type of procedure**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

#### **IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

#### **IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**

## **IV.2. Award criteria**

### **IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction will be used: no

## **IV.3. Administrative information**

### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

08.003-03#04

### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

no

### **IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document**

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 2.10.2013 - 12:00

Payable documents: yes

Price: 0,01 EUR

Terms and method of payment: Kostenfreier Download der Unterlagen auf: <http://www.had.de/langfassung> (mit Angabe der HAD-Referenz-Nr. und Vergabe-Nr./Aktenzeichen)

Hinweis: Der Betrag in Höhe von 0,01 EUR entfällt.

### **IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

2.10.2013 - 12:00

### **IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

### **IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German.

### **IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

until: 13.12.2013

### **IV.3.8. Conditions for opening of tenders**

Date: 2.10.2013 - 12:00

Place:

Vitos Hadamar gemeinnützige GmbH,  
Rittersaal (im Sozialzentrum), 1. OG - Raum 118.101,  
Mönchberg 8, 65589 Hadamar.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: Bei der Öffnung der Angebote dürfen Bieter und ihre Bevollmächtigten anwesend sein.

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.2. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **VI.3. Additional information**

Kostenfreier Download der Unterlagen auf: <http://www.had.de/langfassung> (mit Angabe der HAD-Referenz-Nr. und Vergabe-Nr./Aktenzeichen),

Kostenfreier Download der Unterlagen auf : <http://www.had.de/start.php?showpub=VBPXY098YNVXXVJY>,

nachr. HAD-Ref. : 3979/161,

nachr. V-Nr/AKZ : 08.003-03#04.

### **VI.4. Procedures for review**

#### **VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer des Landes Hessen beim Regierungspräsidium Darmstadt

Postal address: Dienstgebäude: Wilhelminenstraße 1-3; Fristenbriefkasten: Luisenplatz 2

Town: Darmstadt

Postal code: 64283

Country: Germany

Fax: +49 615112-5816/6834

#### **VI.4.2. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures: Auf Antrag kann bei der unter Ziffer VI.4.1) genannten Stelle ein Nachprüfungsverfahren eingeleitet werden. Der Antrag ist unzulässig, soweit der Antragsteller (a) den Verstoß gegen Vergabevorschriften bereits im Vergabeverfahren erkannt und nicht gegenüber der unter Ziffer I.1) genannten Vergabestelle gem. § 107 Abs. 3 Satz 1 Nr. 1 GWB unverzüglich (7 Tage) gerügt hat oder (b) Vergaberechtsverstöße, die aufgrund der Bekanntmachung bzw. erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht innerhalb der Frist zur Angebotsabgabe oder zur Bewerbung bei der unter Ziffer I.1) genannten Vergabestelle gem. § 107 Abs. 3 Satz 1 Nr. 2 bzw. Nr. 3 GWB gerügt hat. Der Nachprüfungsantrag ist außerdem gem. § 107 Abs. 3 Satz 1 Nr. 4 GWB unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung der unter Ziffer I.1) genannten Vergabestelle, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

#### **VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

31.7.2013